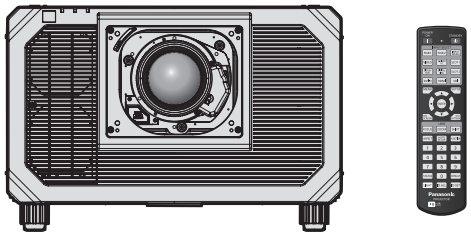
Panasonic®

MEVIX

Bruksanvisninger
Grunnleggende veiledning

DLP™-projektor **Kommersielt bruk**

Modellnr. PT-RQ45K
PT-RZ44K



Projektorlinsen selges separat.

Les før bruk
For mer informasjon, se “Bruksanvisninger – Driftshåndbok”.
Du kan laste ned “Bruksanvisninger – Driftshåndbok” fra denne nettsiden:
https://docs.connect.panasonic.com/projector

- Kun “Bruksanvisninger – Grunnleggende veiledning” (dette dokumentet) leveres på ditt språk. For detaljer, les “Bruksanvisninger – Driftshåndbok” på andre språk.

Takk for at du kjøpte dette Panasonic-produktet.

- Les instruksjonene nøye før du bruker dette produktet, og ta vare på denne håndboken for fremtidig bruk.
- Før du bruker dette produktet, må du lese “Les dette først!” (➡ sidene 2 til 10).

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

REAL D 3D
Kun PT-RZ44K

4K* PROFESSIONAL
* Kun PT-RQ45K
Oppløsningen er 3 840 x 2 400 punkter
(QUAD PIXEL DRIVE: ON)

SOLID SHINE LASER

NORWEGIAN

DPQP1742ZA/X1

Les dette først!

ADVARSEL: APPARATET MÅ TILKOPLES JORDET STIKKONTAKT.

ADVARSEL: For å forhindre skade som kan føre til brann eller støtfare, må ikke dette apparatet utsettes for regn eller fuktighet.
Denne enheten er ikke beregnet for bruk i det direkte synsfeltet på arbeidsplasser med visuell visning. For å unngå ubeleilige refleksjoner på arbeidsplasser med visuell visning, må ikke denne enheten plasseres i det direkte synsfeltet.
Utstyret er ikke beregnet for bruk på en video-arbeidsstasjon i samsvar-BildscharbV.

Lydtrykk-nivået ved operatørposisjonen er lik eller mindre enn 70 dB (A) i henhold til ISO 7779.

ADVARSEL:
1. Dra støpselet ut fra hoveduttaket når enheten ikke er i bruk i en lang periode.
2. For å forhindre elektrisk støt, må ikke dekselet fjernes. Inneholder ingen ekstradeler for brukeren. Overlat service til kvalifisert servicepersonell.
3. Jordingspinnen må ikke fjernes fra hovedstøpselet. Dette apparatet er utstyrt med et tretannet jordet hovedstøpsel. Dette støpselet vil kun passe i et jordet hoveduttak. Dette er en sikkerhetsforordning. Hvis du ikke greier å sette støpselet inn i hoveduttaket, kontakt en elektriker. Ikke omgå formålet med jordingspluggen.

ADVARSEL:
Dette utstyret er i samsvar med klasse A av CISPR32.
Dette utstyret kan skape radioforstyrrelser i et hjemmemiljø.

FORSIKTIG: For å sikre kontinuerlig samsvar, må vedlagte installeringsinstruksjoner følges. Dette inkluderer bruk av medfølgende strømledning og pansrede grensesnittkabler ved tilkobling til datamaskin eller ytre enheter. I tillegg kan alle uautoriserte endringer eller modifikasjoner for dette utstyret annullere brukerens rett til å bruke denne enheten.

Dette er en enhet for bildeprojisering til en skjerm, osv., og er ikke beregnet på bruk som innendørs belysning i et hjemmemiljø.

Direktiv 2009/125/EC

ADVARSEL: FOR Å REDUSERE FAREN FOR BRANN ELLER ELEKTRISK STØT, SKAL DETTE PRODUKTET IKKE UTSETTES FOR REGN ELLER FUKTIGHET.

ADVARSEL: FARE FOR ELEKTRISK STØT. IKKE ÅPNE

Angitt på projektoren

Det blinkende pilsymbol-lyset inne i en likesidet trekant, er for å varsle brukeren om uisolert “farlig spenning” inne i produktets kabinett som kan være sterk nok til å utgjøre en fare for elektrisk støt for personer.

Utropstegnet inne i en likesidet trekant er for å varsle brukeren om viktige vedlikeholds (service) -instruksjoner i litteraturen som følger med produktet.

Kun EU

Dette CE-merket dekker batteriet(ene) som følger med produktet og indikerer at batteriet(ene) overholder kravene i batteriforordningen (EU) 2023/1542.

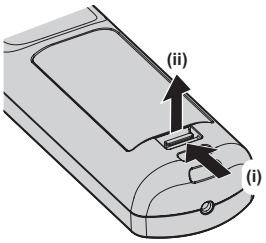
EU-samsvarserklæring for RE-direktiv

Dette utstyret er i samsvar med de grunnleggende krav og andre relevante bestemmelser i EU-direktiv 2014/53/ EU.

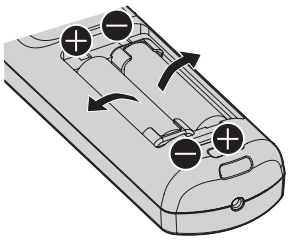
Å ta ut batteriet

Fjernkontroll-batteri

1. Trykk på guide og løft dekselet.



2. Ta ut batteriene.



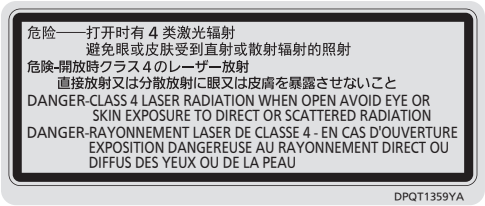
Merknad om optisk- og laserstråling

Denne projektoren er det klasse 1-produktet som samsvarer med IEC 60825-1:2014.

CLASS 1 LASER PRODUCT

❶

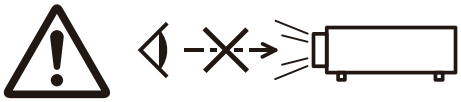
FARE: UNNGÅ ØYNE-ELLER HUDEKSPONERING FOR DIREKTE ELLER SPREDT STRÅLING. Laserstråling av klasse 4 er tilstede når tilgangspanelet åpnes.



Innsiden av produktet

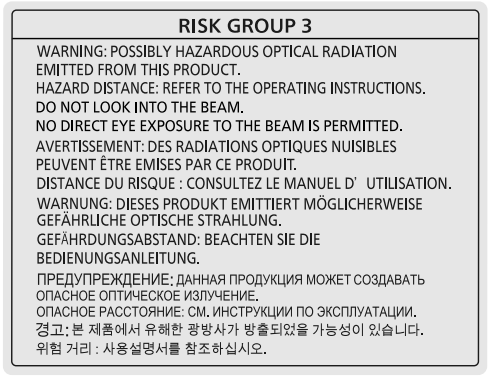
FORSIKTIG: Bruk av kontroller eller justeringer eller gjennomføring av prosedyrer utover enn de som er angitt heri kan medføre eksponering for farlig stråling.

ADVARSEL: Ikke se på lyset fra linsen mens projektoren er i bruk.



❷

ADVARSEL: Ikke se inn i strålen. Direkte øyekontakt med strålen er ikke tillatt, RG3 IEC 62471-5:2015.
Dette produktet avgir muligens farlig optisk stråling.
Fareavstand: Se “Fareavstand (IEC 62471-5:2015)” (➡ side 5).



❸

Advarselsymbol for optisk stråling

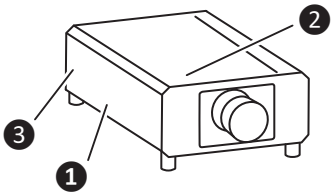
❸

Symbol for «Ikke for privat bruk»
Denne projektoren er utviklet for kommersiell bruk og er ikke beregnet for boligområder.

❸

Plassering av sikkerhetsmerker og symboler for optisk- og laserstråling

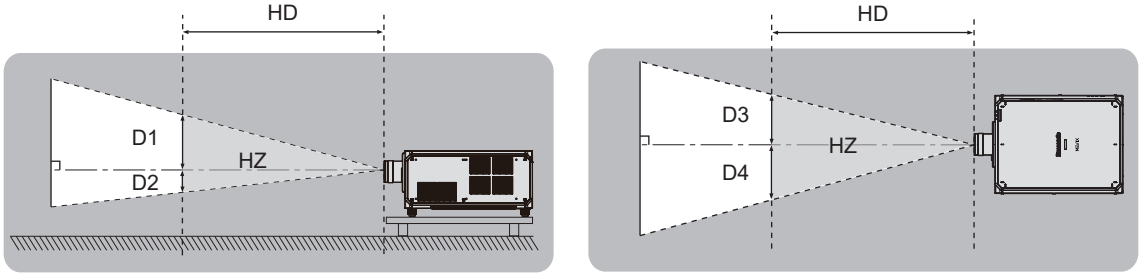
Typer merker kan variere etter land.



■ Fareavstand (IEC 62471-5:2015)

Fareavstand (HD) eller sikkerhetsavstand, er avstanden fra overflaten til projeksjonslinsen, hvor utslippet når den tilgjengelige utslippsgrensen (AEL) for RG2 (risikogruppe 2). Faresonen (HZ) er området hvor utslippet overstiger grensen for tilgjengelig utslipp for RG2.

Inenfor faresonen må du aldri se direkte inn i lyset som projiseres fra projektoren. Øynene kan få skade av direkte bestråling, selv om du bare ser på lyset et øyeblikk. Hvis du er utenfor faresonen, anses det som trygt under alle omstendigheter, bortsett fra når det stirres bevisst inn i lyset som projiseres fra projektoren.



Eksempel på bruk av ET-D3LES250

■ Risikogruppe

Kombinasjonen av projektoren og projeksjonslinsen kategoriseres som RG2 når fareavstanden er 1 m (39-3/8") eller mindre. Den kategoriseres som RG3 (risikogruppe 3) når fareavstanden overskrider 1 m (39-3/8"), og når den brukes i profesjonell sammenheng, ikke privat.

Ved RG3 eksisterer det en mulighet for å skade øynene ved direkte stråling når man ser inn i lyset fra projektoren i faresonen, selv bare et kort øyeblikk.

I tilfelle RG2 kan utstyret brukes trygt uten øyeskade i alle situasjoner, bortsett fra om du stirrer på lysstrålen fra projektoren.

Kombinasjoner med enhver projeksjonslinse kategoriseres som RG3 for denne projektoren.

Hver dimensjon inne i faresonen i kombinasjon med projeksjonslinsen der fareavstanden overstiger 1 m (39-3/8") er som følger.

(Enhet: m)

Projektorlinse modellnr.	HD*1	D1*2	D2*2	D3*2	D4*2
ET-D3LEW10	1,5	0,57	0,57	0,61	0,61
ET-D3LES20 ET-D3LES250	2,1	0,59	0,59	0,62	0,62
ET-D3LET30	4,3	0,60	0,60	0,64	0,64
ET-D3LET40	6,7	0,59	0,59	0,63	0,63
ET-D3LET80	11,1	0,53	0,53	0,56	0,56

*1 HD: Risikoavstand
*2 Verdiene av D1 til D4, vil endres i henhold til linsens forskyvning. Alle verdiene i tabellen er maksimale verdier.

Merknad

- Verdien i tabellen er basert på IEC 62471-5:2015.
- Projeksjonslinse som er kompatibel med projektoren, kan inkluderes eller byttes uten forvarsel.
  Du finner oppdatert informasjon på denne nettsiden:
  https://docs.connect.panasonic.com/projector

Merk

- Netthinnen kan bli skadet hvis lyset som projiseres fra projektoren kommer direkte inn i øynene mens du befinner deg i faresonen. Beveg deg ikke inn i faresonen under bruk. Du kan alternativt installere projektoren på et sted der det projiserte lyset ikke kommer direkte inn i øynene.

ADVARSEL:

■ STRØM

Vegguttaket eller strømbryteren skal være installert i nærheten av utstyret, og skal være lett tilgjengelig når det oppstår et problem. Hvis følgende problemer oppstår, slå av strømforsyningen umiddelbart.
Fortsatt bruk av projektoren i disse situasjonene vil føre til brann eller elektrisk støt, eller vil forårsake visningsvansker.

- Hvis fremmedlegemer eller vann kommer inn i projektoren, må du slå av strømtilførselen.
- Hvis du mister projektoren eller kabinettet er ødelagt, må du slå av strømforsyningen.
- Hvis du merker røyk, rar lukt eller støy fra projektoren, må du slå av strømforsyningen.

Kontakt et godkjent servicesenter for reparasjon, og prøv ikke å reparere projektoren selv.

Ikke rør projektoren eller kabelen under tordenvær.
Det kan føre til elektrisk støt.

Ikke gjør noe som kan skade strømledningen, strømstøpselet eller strømkontakten.
Hvis strømledningen brukes når den er skadet, kan det føre til elektrisk støt, kortslutning eller brann.

- Ikke skad strømledningen, modifiser den, demonter den, plasser den i nærheten av varme gjenstander, bøy den kraftig, vri den, dra i den, plasser tunge gjenstander oppå den eller kveil den sammen i en bunt.

Rådfør deg med et godkjent servicesenter for alle eventuelle reparasjoner på strømledningen, strømstøpselet eller strømkontakten.

Ikke bruk noe annet enn den medfølgende strømledningen.
Dersom dette ikke etterfølges, vil det føre til elektrisk støt eller brann. Merk at hvis du ikke bruker den medfølgende strømledningen for å jorde enheten på siden av uttaket, kan dette føre til elektrisk støt.

Sett strømstøpselet helt inn i vegguttaket.
Hvis støpselet ikke er riktig satt inn, vil det føre til elektrisk støt eller overoppheting.

- Ikke bruk støpsler som er skadet eller vegguttak som løsner fra veggen.

Fest strømkontakten (projektorsiden) helt til <AC IN>-terminalen.
En strømkontakt som ikke er helt festet, kan føre til brann fra elektrisk støt eller varmegenerering.

Ikke håndter strømstøpselet og strømkontakten med våte hender.
Dersom dette ikke etterfølges, vil det føre til elektrisk støt.

Bruk et uttak som støtter 30 A uavhengig når du bruker projektoren med 200 V til 240 V vekselstrøm.
Bruk et uttak som støtter 15 A uavhengig når du bruker projektoren med 100 V til 120 V vekselstrøm.
Bruk av et uttak med en annen enhet kan føre til brann på grunn av varmegenerering.

Ikke overbelast vegguttaket.
Hvis strømforsyningen er overbelastet (f.eks. ved bruk av for mange adaptere) kan den bli overopphetet, og det kan føre til brann.

Rengjør strømstøpselet regelmessig slik at den ikke blir dekket av støv.
Dersom dette ikke etterfølges, kan det føre til brann.

- Hvis det bygges opp støv på strømstøpselet, kan det føre til fuktighet som kan skade isoleringen.
- Hvis projektoren skal stå ubrukt i en lengre periode, dra ut strømstøpselet fra vegguttaket.

Dra ut strømstøpselet fra vegguttaket regelmessig og tørk av den med en tørr klut.

ADVARSEL:

■ OM BRUK/INSTALLERING

Ikke plasser projektoren på myke materialer, som for eksempel tepper eller svampmatter.
Dette vil føre til at projektoren blir overopphetet, som kan føre til forbrenninger, brann eller skade på projektoren.

Ikke sett opp projektoren på fuktige eller støvete steder, eller på steder hvor projektoren kan komme i kontakt med fet røyk eller damp.
Bruk av projektoren under slike forhold kan føre til brann, elektrisk støt eller nedbryting av komponenter. Olje kan deformere plasten, og projektoren kan falle ned hvis den er montert i taket.

Ikke installer denne projektoren på et sted som ikke er sterkt nok til å bære projektorens fulle vekt, eller på en skjev og ustabil overflate.
Dersom dette ikke etterleves, kan det føre til at projektoren faller ned eller velter over projektoren, og føre til alvorlig skade eller personskade.

Ikke installer projektoren på steder hvor personer passerer.
Personer kan komme borti projektoren, eller snuble i ledningen. Dette kan føre til brann, støt eller personskader.

Installer projektoren på et sted med tilstrekkelig avstand fra vegger og gjenstander slik at luftventilasjonen ikke hindres.
Manglende overholdelse av dette fører til at projektoren blir overopphetet, noe som kan forårsake brann eller skade på projektoren.
- Ikke plasser projektoren på trange, dårlig ventilerte steder.
  For detaljer, se “Forholdsregler ved oppsett av projektoren” (➡ side 12).
- Ikke plasser projektoren på tøy eller papir. Disse materialene kan bli dratt inn i inntaksåpningen.

Ikke se på, eller hold huden foran lyset fra linsen mens projektoren er i bruk.
Ikke angi lysfluks med bruk av en optisk enhet (som lupe eller speil).
Dette kan føre til forbrenninger eller synsskade.
- Det sendes ut et kraftig lys fra projektorlinsen. Ikke se rett på, eller hold hendene foran dette lyset.
- Pass særlig på at små barn ikke ser inn i linsen. Trykk også på Av-knappen og slå av hovedstrømmen når du er borte fra projektoren.

Ikke projiser et bilde mens linsedekselet er på.
Dette kan føre til brann.

Prøv aldri å omforme eller demontere projektoren.
Høye spenninger kan føre til brann eller elektrisk støt.
- For alle inspeksjoner, justeringer eller reparasjoner, må du kontakte et godkjent servicesenter.

Ikke la metallgjenstander, lett antennelige gjenstander eller væske komme inn i projektoren. Ikke la projektoren bli våt.
Dette kan føre til kortslutning eller overoppheting og føre til brann, elektrisk støt eller funksjonsfeil på projektoren.
- Ikke plasser beholdere med væske eller metallobjekter i nærheten av projektoren.
- Hvis det kommer væske inn i projektoren, må du rådføre deg med forhandleren.
- Særlig oppmerksomhet må utvises i forhold til barn.

Installasjonsarbeid som å montere projektoren høyt bør kun utføres av en kvalifisert tekniker.
Hvis installeringen ikke utføres og sikres riktig, kan det føre til personskade eller ulykker, som for eksempel elektrisk støt.

ADVARSEL:

■ TILBEHØR

Ikke bruk eller håndter batteriene på uriktig måte, og referer til følgende.
Dersom dette ikke etterfølges, vil det føre til at batteriene får forbrenninger, overopphetes, eksploderer eller tar fyr.

- Ikke bruk uspesifiserte batterier.
- Ikke spenningsett tørrelement-batteriene.
- Ikke demonter tørrelement-batteriene.
- Ikke varm opp batteriene eller plasser dem i vann eller ild.
- Ikke la terminalene + og – på batteriene komme i kontakt med metallgjenstander som for eksempel halskjeder eller hårnåler.
- Ikke oppbevar eller transporter batterier sammen med metallgjenstander.
- Oppbevar batteriene i en plastpose og hold dem borte fra metallgjenstander.
- Sørg for at polene (+ og –) står riktig ved innsetting av batteriene.
- Ikke bruk et nytt batteri sammen med et gammelt batteri eller bland ulike typer batterier.
- Ikke bruk batterier hvor det ytterste laget er skrelt av eller fjernet.

Hvis det lekker batterivæske, ikke berør den med hendene, og om nødvendig, ta følgende forholdsregler.

- Batterivæske på huden eller klærne dine kan føre til betennelse i huden eller personskade.
  Skyll med rent vann og oppsøk legehjelp umiddelbart.
- Batterivæske som kommer i kontakt med øynene kan føre til synsskade.
  I dette tilfellet må du ikke gni deg i øynene. Skyll med rent vann og oppsøk legehjelp umiddelbart.

Ikke la barn nå festeskruen for linse og festeskruene for festeutstyr for linse.
Svelging av disse kan føre til fysisk skade.

- Hvis de svelges, oppsøk legehjelp umiddelbart.

Fjern straks de tomme batteriene fra fjernkontrollen.

- Hvis de blir værende i enheten, kan det føre til væskelekkasje, overoppheting eller at batteriene eksploderer.

FORSIKTIG:

■ STRØM

Ved frakobling av strømledningen, sørg for å hold i strømstøpselet og strømkontakten.
Hvis du drar i selve strømledningen, vil ledningen skades, og dette vil føre til brann, kortslutning eller kraftig elektrisk støt.

Hvis du ikke skal bruke projektoren i en lengre periode, dra ut strømstøpselet fra vegguttaket.
Dersom dette ikke blir gjort, kan det føre til brann eller elektrisk støt.

Før utskiftning av projektorlinsen, sørg for å slå av strømmen og dra ut strømstøpselet fra vegguttaket.
- Uventet projisering av lys kan skade øynene.
- Hvis projektorlinsen blir skiftet uten at strømstøpselet er dratt ut, kan det føre til elektrisk støt.

Trekk ut strømpluggen fra stikkontakten før du kobler til eller fjerner Funksjonskort (alternativt), utfører vedlikehold, og erstatter filtre.
Dersom dette ikke blir gjort, kan det føre til elektrisk støt.

Ikke koble strømledningen til projektoren mens strømmen er tilkoblet.
Ikke ta ut strømkontakten (projektorsiden) mens strømmen er på.
Kobler du til eller fra kontakten mens enheten er strømførende, kan det oppstå gnister og brann.

■ OM BRUK/INSTALLERING

Ikke plasser tunge gjenstander oppå projektoren.
Dersom dette ikke blir etterfulgt, vil det føre til at projektoren blir ubalansert og faller, som kan føre til skade eller personskade. Projektoren vil bli skadet eller deformert.

Ikke legg vekten din på denne projektoren.
Du kan falle eller projektoren kan knekke, og dette kan føre til personskade.
- Pass særlig på at små barn ikke står eller sitter på projektoren.

Ikke plasser projektoren på ekstremt varme steder.
Dersom dette gjøres, vil det ytre huset eller de indre komponentene forringes, eller det kan oppstå brann.
- Vær særlig forsiktig på steder eksponert for direkte sollys eller i nærheten av ovner.

Ikke plasser hendene i åpningene ved siden av den optiske linsen ved utskiftning av linsen.
Dersom dette ikke etterfølges, kan det føre til personskade.

Ikke installer projektoren på et sted med saltforurensning eller etsende gass.
Dette kan føre til fall på grunn av korrosjon. Det kan også føre til feilfunksjon.

Ikke stå foran linsen mens projektoren er i bruk.
Dette kan føre til skade og forbrenninger på klær.
- Det sendes ut et kraftig lys fra projektorlinsen.

Ikke plasser gjenstander foran linsen mens projektoren er i bruk.
Ikke blokker projeksjonen ved å plassere gjenstander foran projeksjonslinsen.
Dette kan føre til brann, skade på en gjenstand eller feilfunksjon av projektoren.
- Det sendes ut et kraftig lys fra projektorlinsen.

Projektoren må bæres eller installeres av to eller flere personer.
Dersom dette ikke gjøres, kan det føre til fallulykker.

Koble alltid fra alle kabler før flytting av projektoren.
Flytting av projektoren mens kablene er festet, kan skade kablene, som vil føre til brann eller elektriske støt.

FORSIKTIG:

■ TILBEHØR

Hvis du ikke skal bruke projektoren i en lengre periode, ta batteriene ut av fjernkontrollen.
Dersom dette ikke etterfølges, vil det føre til at batteriene lekker, overopphetes, tar fyr eller eksploderer, som kan føre til brann eller forurensning av det omkringliggende området.

■ VEDLIKEHOLD

Spør forhandleren din om rengjøring inne i projektoren for hver 20 000 timers bruk som en omtrentlig varighet.
Fortsatt bruk når det finnes oppsamlet støv inne i projektoren kan føre til brann.
- For rengjøringsgebyr, spør forhandleren din.

■ Å SE PÅ 3D-VIDEO (kun PT-RZ44K)

Personer med en medisinsk historikk med oversensitivitet for lys, hjerteproblemer eller dårlig fysisk helse bør ikke se 3D-bilder.
Dette kan føre til en forverring av den medisinske tilstanden.

Hvis du føler tretthet eller ubehag, eller andre uvanlige ting mens du bruker 3D-briller, må du ikke fortsette å se på.
Fortsatt bruk kan føre til helseproblemer. Ta en pause når det blir nødvendig.

Når du ser på 3D-filmer, prøv å kun se en film om gangen, og ta en pause når det blir nødvendig.

Når du ser på 3D-bilder, for eksempel når du spiller 3D-spill eller bruker en PC hvor det er mulig med toveis-interaksjon, ta en passende pause hvert 30. til 60. minutt.
Å se i lange perioder kan føre til øyetretthet.

Ved klargjøring av innhold, bruk innhold som er riktig utformet for 3D-bruk.
Dette kan føre til øyetretthet eller helseproblemer.

Når du ser på 3D-bilder, vær oppmerksom på mennesker og gjenstander i området.
3D-video kan bli tatt for virkelige gjenstander, og de medfølgende kroppsbevegelsene kan føre til skade på gjenstander og personskade.

Bruk 3D-briller når du ser på 3D-videoer.

Ikke vri på hodet når du ser med 3D-briller.

Personer som er nær- eller langsynt, med svakere syn på ett øye eller med astigmatisme skal bruke korrigerende briller osv. ved bruk av 3D-briller.

Hvis bildet vises tydelig dobbelt når du ser på en 3D-video, må du ikke fortsette å se.
Å se i lange perioder kan føre til øyetretthet.

Se fra en avstand på minst tre ganger høyden av skjermen.
Å se fra en avstand nærmere enn anbefalt kan føre til øyetretthet. Som ved filmer, hvis det finnes svarte striper øverst og nederst på videoen, må du se fra en avstand på 3 ganger eller mer høyden av videodelen.

Barn yngre enn 5 eller 6 år skal ikke bruke 3D-briller.
Da det er vanskelig å fange inn barns tretthetsreaksjoner og ubehag, kan tilstandene deres forverre seg plutselig.
Hvis et barn bruker 3D-briller, skal personen som passer på dem være oppmerksom på om barnets øyne blir trette.

■ Varemerker

- MEVIX og SOLID SHINE er varemerker eller registrerte varemerker for Panasonic Projector & Display Corporation i Japan og andre land.
- DLP og DLP-logoen er registrerte varemerker eller varemerker for Texas Instruments.
- Begrepene HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI-merkevarer og HDMI-logoene er varemerker eller registrerte varemerker som tilhører HDMI Licensing Administrator, Inc.
- Intel og Intel-logoen er varemerker for Intel Corporation eller dets datterselskaper.
- DisplayPort™ er et varemerke som eies av Video Electronics Standards Association (VESA®) i USA og andre land.
- Varemerket PJLink er et varemerke som det er søkt om varemerkerettigheter for i Japan, USA og andre land og områder.
- **For brukere i USA:**

  Crestron®, Crestron Connected®, Crestron Connected-logoen og XiO Cloud® er enten varemerker eller registrerte varemerker for Crestron Electronics, Inc. i USA og/eller andre land.

  Crestron Connected® programvare eies av Crestron Electronics, Inc. og er kompatibel med Crestron XiO Cloud® Service.

  For brukere utenfor USA:

  Crestron, Crestron Connected, Crestron Connected-logoen og XiO Cloud er enten varemerker eller registrerte varemerker for Crestron Electronics, Inc. i USA og/eller andre land.

  Crestron Connected programvare eies av Crestron Electronics, Inc. og er kompatibel med Crestron XiO Cloud Service.
- etherCON er et registrert varemerke for Neutrik AG.
- Windows og Microsoft Edge er registrerte varemerker eller varemerker for Microsoft Corporation i USA og andre land.
- Mac, macOS, iPadOS, Safari, iPhone og Lightning er varemerker for Apple Inc., registrert i USA og andre land og regioner.
- IOS er et varemerke eller registrert varemerke som tilhører Cisco i USA og andre land, og brukes under lisens.
- Android og Google Chrome er varemerker for Google LLC.
- QR Code er et registrert varemerke som tilhører DENSO WAVE INCORPORATED i Japan og andre land.
- RealD 3D er et varemerke for RealD Inc.
- Noen av skriftene brukt i skjermmenyen er Ricoh-punktgrafikkskrifter, som er produsert og solgt av Ricoh Company, Ltd.
- Alle andre navn, firmanavn og produktnavn nevnt i denne bruksanvisningen er varemerker eller registrerte varemerker for deres respektive eiere.

  Legg merke til at symbolene ® og ™ ikke er spesifisert i denne bruksanvisningen.

Informasjon om dette produktets programvare

Dette produktet bruker følgende programvare:

(1) programvare som er utviklet uavhengig av eller for Panasonic Projector & Display Corporation,

(2) programvare som eies av tredjeparter og er lisensiert for Panasonic Projector & Display Corporation,

(3) programvare som er lisensiert under GNU General Public License, Version 2.0 (GPL V2.0),

(4) programvare som er lisensiert under GNU General Public License, Version 3.0 (GPL V3.0),

(5) programvare som er lisensiert under GNU LESSER General Public License, Version 2.1 (LGPL V2.1), og/eller

(6) åpen kilde-programvare annet enn programvaren som er lisensiert under GPL V2.0, GPL V3.0 og/eller LGPL V2.1.

Programvaren kategorisert som (3) - (6) er distribuert i håp om at den er nyttig, men UTEN NOEN GARANTI, selv uten underforstått garanti om SALGBARHET eller EGNELSE FOR ET BESTEMT FORMÅL.

For detaljer, se vilkår og betingelser for lisensen for hver åpen kilde-programvare.

Lisensen for åpen kilde-programvare er lagret i fastvaren til dette produktet, og kan lastes ned ved å gå til denne projektoren med en nettleser. For detaljer, se “Using the web control function” (➡ Bruksanvisninger – Driftshåndbok).

Minst tre (3) år fra levering av dette produktet vil Panasonic Projector & Display Corporation gi tredjeparter som kontakter oss på kontaktopplysningene oppgitt under, mot et gebyr som kun dekker de fysiske kostnadene for å distribuere kildekode, en fullstendig maskinlesbar kopi av den korresponderende kildekoden som dekkes av GPL V2.0, GPL V3.0, LGPL V2.1 eller de andre lisensene med forpliktelse om å gjøre dette, samt det respektive varslet om kopibeskyttelse derav.

Kontaktopplysninger: **oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com**

Forholdsregler for bruk

Tiltenkt bruk av produktet

Hensikten med projektoren er å projisere et bildesignal fra avbildningsutstyr eller en datamaskin på en skjerm eller annen flate som stillbilde eller bilde i bevegelse.

Forholdsregler under transport

- Projektoren må transporteres av to eller flere personer. Manglende evne til å gjøre dette kan føre til at projektoren faller ned, noe som kan skade eller deformere projektoren eller forårsake personskade.
- Når projektoren transporteres, skal du holde den på en trygg måte etter bunnen og unngå store vibrasjoner og støt. Hvis ikke kan de interne komponentene skades.
- Ikke transporter projektoren med de justerbare føttene forlenget. Dette kan i så fall skade de justerbare føttene.

Forholdsregler under installasjon

■ Ikke sett opp projektoren utendørs.

Projektoren er kun designet for bruk innendørs.

■ Ikke sett opp projektoren på følgende steder.

- Steder hvor vibrasjon og støt kan oppstå som i en bil eller et kjøretøy. Dette kan forårsake skade på interne deler eller feilfunksjon.
- Et sted nært havet eller hvor etsende gasser kan oppstå. Projektoren kan falle ned på grunn av korrosjon. Manglende evne til å gjøre dette kan forkorte delenes levetid og gi feilfunksjoner.
- Nær utløpet til et klimaanlegg: Avhengig av bruksforholdene, kan skjermen i sjeldne tilfeller variere på grunn av oppvarmet luft fra utgangsåpningen eller varm eller nedkjølt luft fra klimaanlegget. Sørg for at utløpet fra projektoren eller annet utstyr, eller luften fra klimaanlegget, ikke blåser mot fronten på projektoren.
- Steder med skarpe temperatursvingninger som nær lys (studiolamper). Dette kan forkorte lyskildens levetid, eller føre til deformering av projektoren på grunn av varme, som kan forårsake feilfunksjoner.
  Følg projektorens driftsmiljøtemperatur.
- Nær høyspenningslinjer eller nær motorer. Dette kan forstyrre med driften av projektoren.
- Steder som er eksponert direkte for lys med høy effekt: Retting av en laserstråle eller spotlight-stråle med høy effekt mot projeksjonslinsens overflate forårsaker skade på DLP-brikkene.

■ Be en kvalifisert tekniker eller forhandleren om å utføre installasjonsarbeid, f.eks. montering i tak osv.

For å sikre projektorytelse og sikkerhet, må du be om råd fra en kvalifisert tekniker eller forhandleren din når du installerer projektoren ved bruk av en annen metode enn installasjon på gulvet, eller når du installerer projektoren på et høyt sted.

■ Ikke installer projektoren i et høydenivå på 4 200 m (13 780') eller mer over havnivået. (Høydenivå på 4 200 m (13 780') over havnivået er maksimum høyde hvor det garanteres at denne projektoren fungerer.)

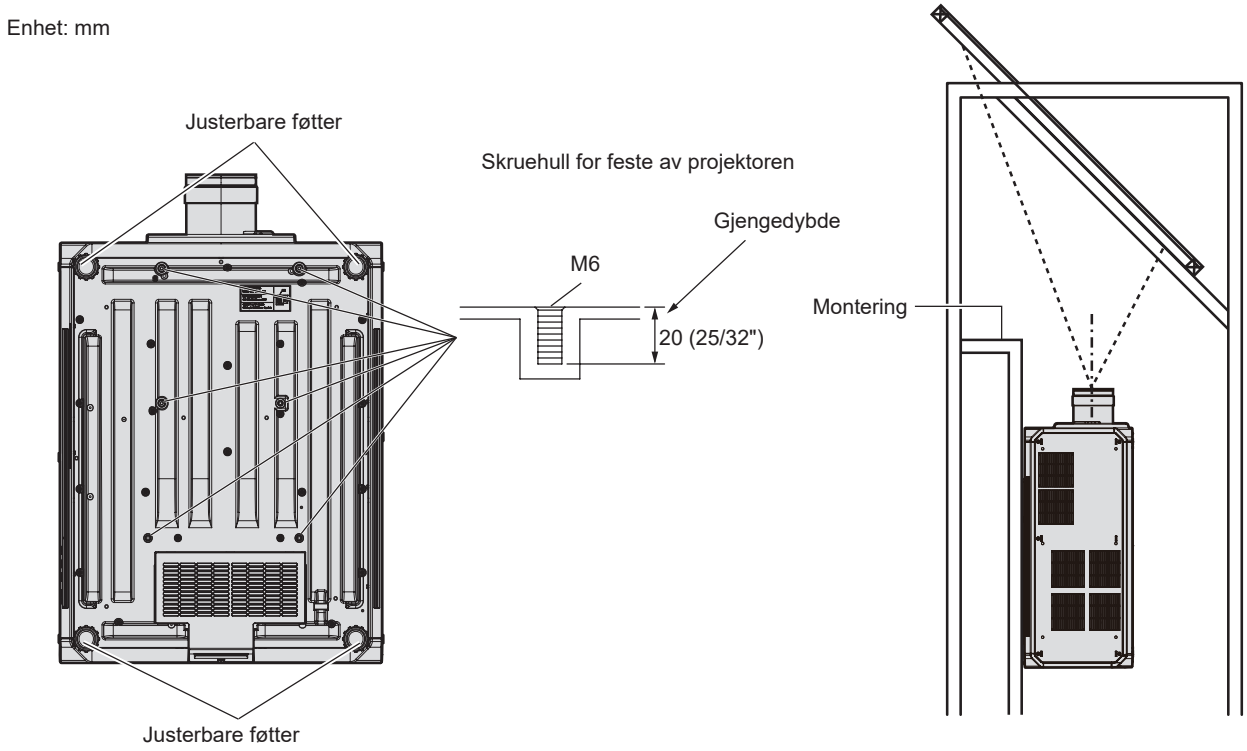
■ Ikke bruk projektoren på et sted der romtemperaturen overstiger 45 °C (113 °F).

Bruk av projektoren på et sted der høydenivået er for høyt eller romtemperaturen er for høy, kan redusere delenes levetid eller føre til feilfunksjoner.

Forholdsregler ved oppsett av projektoren

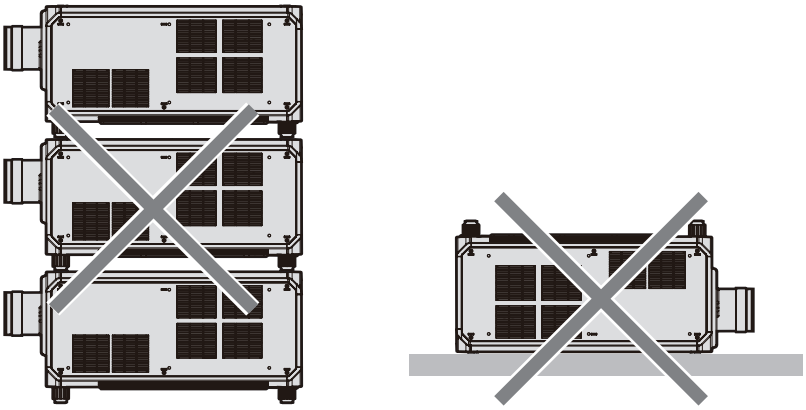
- Installer projektoren på et sted eller med et stativ som tåler vekten. Posisjonen til det projiserte bildet kan bli forskjøvet hvis styrken ikke er tilstrekkelig.
- Bruk kun de justerbare føttene til gulvstående montering og for justering av vinkelen. Bruk til andre formål kan skade projektoren.
- De justerbare føttene kan fjernes hvis de ikke er nødvendige i installasjonen. Bruk derimot ikke skruehullene hvor de justerbare føttene ble fjernet til noe annet formål som for å feste projektoren på et feste.
  Du skal heller ikke sette inn skruer (som ikke er spesifisert i bruksanvisningen til ekstratilbehøret) i skruehullene hvor de justerbare føttene er fjernet. Dette kan skade projektoren.

- Ved montering og bruk av projektoren med en annen metode enn gulvinstallasjon med de justerbare føttene, fjern de justerbare føttene (fire steder) og bruk de seks skruehullene til å feste projektoren på et stativ (som vist i figuren).
  I slike tilfeller, sørg for at det ikke er noen klaring mellom festeskruehullene på projektorbunnen og innstillingsflaten ved å sette inn avstandsstykker (metalliske) mellom dem.
- Bruk en momentnøkkel eller unbrakonøkkel for å stramme skruene til sine spesifiserte tiltrekkingsmomenter. Ikke bruk elektriske skrutrekkere eller slagtrekkere.
  Skruene som brukes for å feste projektoren, skal oppfylle standarden ISO 898-1 (kommersielt tilgjengelige skruer av karbonstål eller stållegering).
  (Skruens diameter: M6, bankedybde inni projektoren: 20 mm (25/32"), skruens dreiemoment: 4 ± 0,5 N·m)



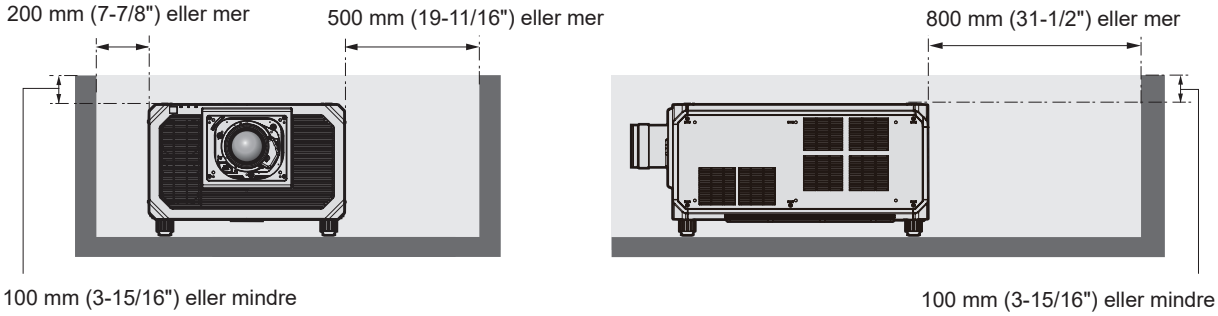
Skruehullenes posisjon for feste av projektor og justerbare føtter

- Ikke stable tre eller flere projektorer.
- Ikke bruk begge projektorene samtidig når de er stablet oppå hverandre.
  Når du stabler to projektorer, skal du bare bruke én projektor om gangen. Den andre skal være reserve. Hindre at de kan gli av hverandre.
- Ikke bruk projektoren mens du støtter den etter toppen.

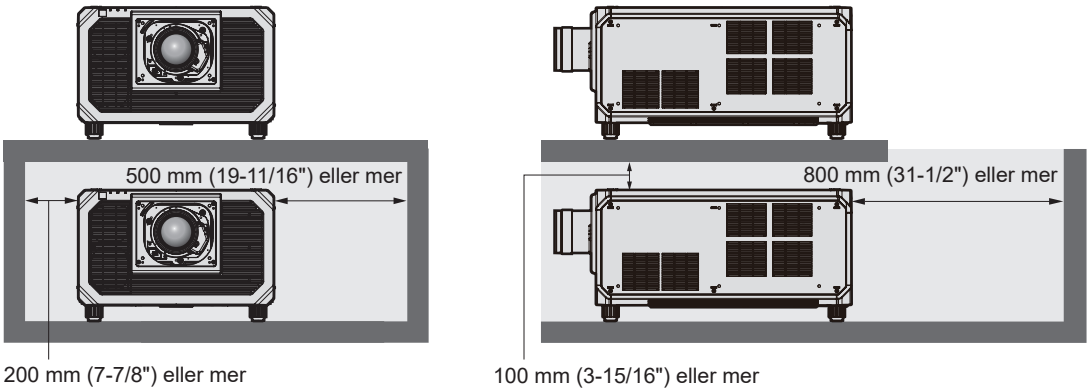


- Ikke blokker luftinntak/utgangsåpningene på projektoren.

- Forhindre at varm og kjølig luft fra klimaanlegget eller utblåsing fra andre projektorer blåser direkte på luftinntak/ utgangsåpningene på projektoren.



- Ikke installer projektoren på et innestengt sted.
  Ved installasjon av projektoren på et innestengt område skal luftkondisjonering eller ventilasjon gjøres separat. Utløpsvarme kan bygges opp når ventilasjonen ikke er tilstrekkelig, om utløser beskyttelseskretsen til projektoren.



- Ved montering og festing av projektoren i et tak eller på en vegg med et feste, sørg for at festeskruen eller strømledningen ikke kommer i kontakt med metalldeler inni taket eller veggen. Hvis dette ikke gjøres kan det oppstå elektriske støt.
- Siden det kan skade DLP-brikkene å rette en laserstråle eller spotlight-stråle med høy effekt mot projeksjonslinsens overflate, bør du vurdere installasjonsmiljøet nøye. Ved å lukke den mekaniske lukkeren innebygd i projektoren, kan det forhindre skade på DLP-brikkene ved høyeffektlys mens du bruker lukkerfunksjonen (lukker: lukket). For å lukke den mekaniske lukkeren mens du bruker lukkerfunksjonen, still inn [MECHANICAL SHUTTER] til [ENABLE]. For detaljer om innstillingen, se [DISPLAY OPTION] meny → [SHUTTER SETTING].
- Panasonic Projector & Display Corporation tar ikke ansvar for eventuelle skader på produktet forårsaket av et upassende valg av installasjonssted for projektoren, selv om produktets garantitid fremdeles ikke er utløpt.
- Fjern et produkt som ikke er i bruk lenger umiddelbart ved å spørre en kvalifisert tekniker.

Oppbevaring

Projektoren skal oppbevares i et tørt rom.

Avhending

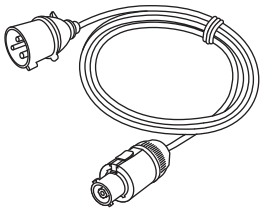
For å avhende produktet spør du lokale myndigheter eller forhandleren om korrekte avhendingsmetoder.
Produktet skal avhendes uten demontering.

Tilbehør

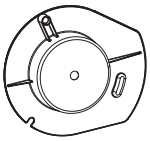
Sørg for at følgende tilbehør leveres med projektoren. Tallene omsluttet av < > viser antall tilbehør.

Trådløs/kablet fjernkontrollenhet <1>
(N2QAYB001176)

Strømledning <1>
(K2CZ3YY00085)

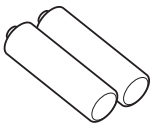


Linsehulldeksel <1>
(DPHR1008XA/X1)



(Festet til produktet på kjøpstidspunktet)

AA/R6 eller AA/LR6-batteri <2>

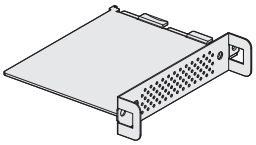


(For fjernkontrollenhet)

Festeskrue for linse <1>
(XYN4+J18FJ) (M4 x 18)

Festeskruer for festeutstyr for linse <4>
(XSB4+12FJK) (M4 x 12)

SLOT-adapter <1>
(DPKE1043ZA1K/X1)



Merk

- Etter utpakking av projektoren, kast hetten til strømledningen og emballasjen på riktig måte.
- Ikke bruk den medfølgende strømledningen til andre enheter enn denne projektoren.
- Ta kontakt med forhandleren for manglende tilbehør.
- Oppbevar små deler på riktig måte, og hold dem unna små barn.

Merknad

- SLOT-adapteren brukes når Intel® SDM Small (Intel® SDM-S)-spesifikasjonen Funksjonskort er installert i sporet på projektoren.
  For detaljer om SLOT-adapteren, se “Installing the Function Board” (➡ Bruksanvisninger – Driftshåndbok).
- Festeskruene for festeutstyr for linse brukes når du fester det alternative Festeutstyr for linse (modellnr.: ET-PLF10, ET-PLF20) til projektoren. For installasjonsprosedyrer, se den nyeste bruksanvisningen for Festeutstyr for linse. Den nyeste bruksanvisningen kan lastes ned fra følgende nettsted.
  https://docs.connect.panasonic.com/projector
- Delenumrene til tilbehøret kan endres uten forvarsel.

Ekstratilbehør

Ekstratilbehør (produktnavn)		Modellnr.
Projeksjonslinse	Zoom-linse	ET-D3LEW10, ET-D3LES20, ET-D3LET30, ET-D3LET40, ET-D3LET80, ET-D3LEW201, ET-D3LES250, ET-D3LEW300, ET-D3LEW600
	Fast fokus-linse	ET-D3LEW50, ET-D3LEU101, ET-D75LE95
	Fiskeøyelinse	ET-D3LEF70
Festeutstyr for linse		ET-PLF10, ET-PLF20
Funksjonskort	12G-SDI terminalkort	TY-SB01QS
	Funksjonskort for 12G-SDI optisk fiber	TY-SB01FB
	DIGITAL LINK terminalkort	TY-SB01DL
	Medieprosessorkort	ET-SBFMP10
Filtersett		ET-EMF740DK
Filterpakke		ET-EMF740DP
Trådløs modul		AJ-WM50E

Merknad

- Bruk den trådløse modulen (modellnr.: AJ-WM50E) i et miljø på 0 °C (32 °F) til 40 °C (104 °F), inkludert når den er festet til projektoren.
- Filtersett (modellnr.: ET-EMF740DK) bør brukes under følgende forhold:
  - Driftsmiljøtemperatur: 0 °C (32 °F) to 35 °C (95 °F)
  - Driftshøyde: lavere enn 1 400 m (4 593') over havnivå
  - Strømforsyning: AC 200 V - AC 240 V
  - Sett [FILTER MODE] til [ENABLE] i [PROJECTOR SETUP] menyen → [FILTER SETTING]
- Se bruksanvisningen for Filtersett for hvordan du installerer Filtersett (modellnr.: ET-EMF740DK) og hvordan du erstatter filteret.
- Følgende projeksjonslinser kan også brukes.
  - ET-D3LEW60
- Følgende projeksjonslinser er utstyrt med en trinnmotorenhet som standard.
  - ET-D3LEW10, ET-D3LES20, ET-D3LET30, ET-D3LET40, ET-D3LEW60, ET-D3LET80, ET-D3LEW201, ET-D3LES250, ET-D3LEW300, ET-D3LEW600
- Følgende projeksjonslinser er utstyrt med EEPROM (Electrically Erasable Programmable Read-Only Memory) med informasjonen om [LENS TYPE] skrevet inn.
  - ET-D3LEW10, ET-D3LES20, ET-D3LET30, ET-D3LET40, ET-D3LEW50, ET-D3LEW60, ET-D3LEF70, ET-D3LET80, ET-D3LEU101, ET-D3LEW201, ET-D3LES250, ET-D3LEW300, ET-D3LEW600
- Når du bruker følgende projeksjonslinser, anbefales det å bruke sammen med Festeutstyr for linse (modellnr.:ET-PLF20).
  - ET-D3LEU101, ET-D3LEW201
- Når du bruker fiskeøyelinsen (modellnr.: ET-D3LEF70), bør den brukes sammen med festeutstyr for linse (modellnr.: ET-PLF10).
- Den DIGITAL LINK-svitsjbord (modellnr.: ET-YFB200G) og den Digitalt grensesnitt-boks (modellnr.: ET-YFB100G) er også brukbare.
- For å koble DIGITAL LINK-svitsjbord (modellnr.: ET-YFB200G) eller Digitalt grensesnitt-boks (modellnr.: ET-YFB100G) til projektoren, er det nødvendig å installere det ekstra DIGITAL LINK terminalkortet (modellnr.: TY-SB01DL) i sporet.
- Modellnumrene til ekstratilbehør kan endres uten forvarsel.
- Valgfrie tilbehør som er kompatible med projektoren kan legges til eller endres uten forvarsel. Det valgfrie tilbehøret beskrevet i dette dokumentet er fra mai 2026.
  For den nyeste informasjonen, besøk følgende nettsted.
  https://docs.connect.panasonic.com/projector

Slå på/av projektoren

Slå på projektoren

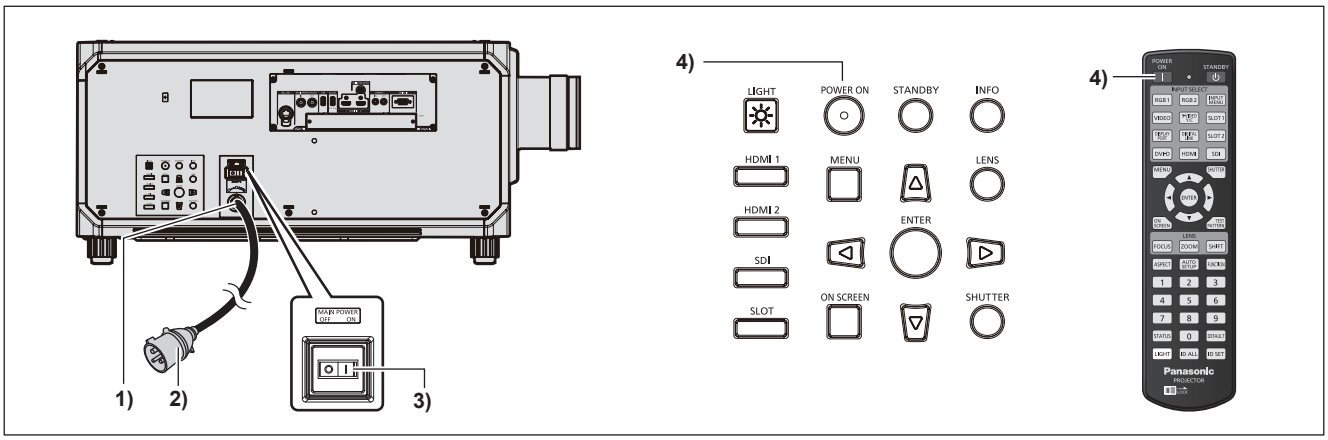
Installer projeksjonslinsen før du slår på projektoren.

Flytt projeksjonslinsen til startposisjonen før du skifter ut eller fjerner projeksjonslinsen.

For trinnene som er nødvendige for å flytte projeksjonslinsen til startposisjonen, se “Moving the projection lens to the home position” i “Projecting” (➡ Bruksanvisninger – Driftshåndbok).

For trinn for å feste/fjerne projeksjonslinsen, se “Attaching/removing the projection lens” (➡ Bruksanvisninger – Driftshåndbok).

Fjern linsedekslet først.



1) Koble strømledningen til projektoren.

2) Koble strømstøpslet til en stikkontakt.

3) Trykk på <ON>-siden av <MAIN POWER>-bryteren for å slå på strømmen.

- Strømindikatoren <ON (G)/STANDBY (R)> tennes med et rødt lys, og projektoren går inn i standbymodus.

4) Trykk på <POWER ON>-knappen.

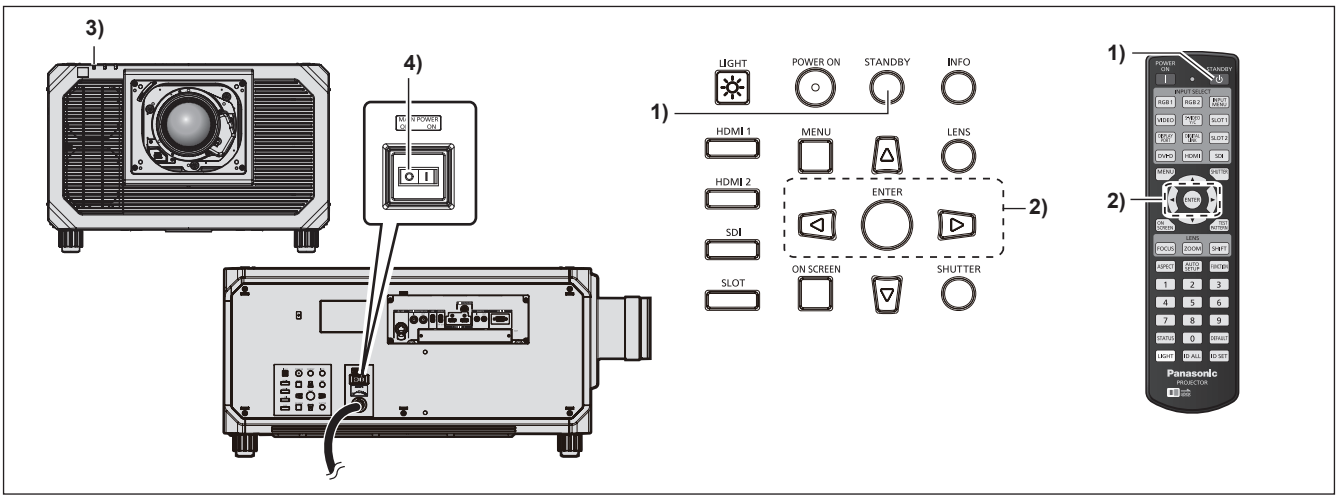
- Strømindikatoren <ON (G)/STANDBY (R)> tennes med grønn farge og bildet projiseres snart på skjermen.

* For detaljer, se “Bruksanvisninger – Driftshåndbok”.

Merk

- Fjern alltid linsedekslet før du starter projiseringen. Kontinuerlig projisering mens linsedekslet er festet kan føre til at linsedekslet varmes opp og det kan oppstå brann.

Slå av projektoren



1) **Trykk på <STANDBY>-knappen.**
   - **[POWER OFF(STANDBY)]**-bekreftelsesskjermen vises.

2) **Trykk på ◀▶ for å velge [OK] og trykk på <ENTER>-knappen.**

3) **Vent noen sekunder inntil strømindikatoren <ON (G)/STANDBY (R)> på projektorhuset lyser rødt.**

4) **Trykk på <OFF>-siden av <MAIN POWER>-bryteren for å slå av strømmen.**

* For detaljer, se “Bruksanvisninger – Driftshåndbok”.

Merk

- Når du slår av projektoren, må du sørge for å følge prosedyrene som beskrives. Hvis ikke, kan det skade de interne komponentene og føre til feilfunksjoner.

Merknad

- Hvis [PROJECTOR SETUP] menyen → [STANDBY MODE] er satt til [ECO], vil strømindikatoren <ON (G)/STANDBY (R)> være rød i noen få minutter etter å ha slått av hovedstrømmen. Merk deg at hovedstrømmen faktisk slås av når du trykker på <OFF> siden til <MAIN POWER> bryteren.

Produsert av:
Panasonic Projector & Display Corporation
2-15 Matsuba-cho, Kadoma City, Osaka 571-8503, Japan

Importør:
Panasonic Connect Europe GmbH
Hagenauer Strasse 43, 65203 Wiesbaden, Tyskland
Autorisert representant i EU:
Panasonic Connect Europe GmbH
Panasonic Testing Centre
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Tyskland

Brukerinformasjon om innsamling av gammelt utstyr og brukte batterier
Bare for EU og land med retursystemer

Slike symboler på produkter, emballasje, og/eller på medfølgende dokumenter betyr at brukte elektriske/elektroniske produkter og batterier ikke må blandes med vanlig husholdningsavfall. For riktig håndtering og gjenvinning av gamle produkter og brukte batterier, vennligst lever dem til innsamlingssteder i samsvar med nasjonal lovgivning.
Ved riktig håndtering av disse produktene og batteriene, hjelper du til med å spare verdifulle ressurser og forhindre potensielle negative effekter på menneskers helse og miljø.
For mer informasjon om innsamling og gjenvinning vennligst ta kontakt med din kommune.
Ukorrekt håndtering av dette avfallet kan medføre straffansvar, i overensstemmelse med nasjonal lovgivning.

Merknader for batterisymbolet (nederste symbol):
Dette symbolet kan bli brukt i kombinasjon med et kjemisk symbol. I dette tilfellet etterkommer det kravet satt av direktivet for det kjemikaliet det gjelder.

Panasonic Projector & Display Corporation

Web Site : https://docs.connect.panasonic.com/projector
© Panasonic Projector & Display Corporation 2026
W0526JY0 -PT